

الجمعية العامة الـ 145 للاتحاد البرلماني الدولي



كيغالي، رواندا 11–15 تشرين الأول/اكتوبر 2022

حلقة نقاش

نعو المساواة بين الرجال والنساء (الجندرية): الاحتفال بإنجازات التجمعات البرلمانية النسائية وفهمها

الجمعة، 14 تشرين الأول/أكتوبر، من الساعة 11:30 ولغاية الساعة 13:00 القاعة: MH1

مذكرة توضيحية

السياق

لإحياء الذكرى العاشرة لخطة العمل للبرلمانات المراعية للمنظور الجندري، ستبحث حلقة النقاش في التقدم المحرز نحو تحقيق المساواة بين الرجال والنساء (الجندرية) من خلال عمل التجمعات البرلمانية النسائية.

وتقدم التجمعات البرلمانية النسائية الفرصة للنساء البرلمانيات لرأب الانقسامات السياسية، والعمل معاً على تحقيق أهداف مشتركة. ومن الناحية المنطقية، تحتل مكاناً بارزاً في خطة العمل للبرلمانات المراعية للمنظور الجندري، من بين هيئات أخرى، تعمل من أجل تعزيز حقوق النساء، والمساواة بين الرجال والنساء (الجندرية) في البرلمان، والمجتمع الأوسع نطاقاً.

وبالتالي، أتاحت النساء البرلمانيات من حول العالم أماكهن الخاصة بمن لضمان أن أصواتهن مسموعة، وأنه يمكنهن المشاركة بفعالية في عمل البرلمان. بحسب المبادئ التوجيهية للتجمعات النسائية أ، إن تنوع التجمعات البرلمانية النسائية، من حيث الهيكل، والتشكيل، وسير العمل، ومجالات الأنشطة، تبرز الاحتياجات، والأهداف المحددة التي تسعى إليها النساء البرلمانيات في مختلف البلدان، وكذلك، السياق السياسي الذي يتطورن ضمنه.

واليوم، وبعد عقد من الزمن، كيف تطورت التجمعات البرلمانية النسائية؟ ما هي أوجه النجاح التي تحققت في السنوات الأخيرة في ما يتعلق بالبرامج التشريعية، والسياسية لصالح المساواة بين الرجال والنساء (الجندرية)؟ ما هي



1/3

¹ الاتحاد البرلماني الدولي (2013). المبادئ التوجيهية للتجمعات النسائية. متوفرة على الرابط التالي: https://www.ipu.org/file/1062/download

العناصر التي أفضت إلى التشكيل الناجح للتجمعات حيث لم ترد من قبل، وإلى الإدماج المستدام في عمل البرلمان؟ كيف ساهمت هذه التجمعات في تحويل البرلمانات إلى مؤسسات تراعي المنظور الجندري؟ ما هي الشراكات التي سهلّت عملها ونجاحها؟

أهداف حلقة النقاش

من خلال عرض الأمثلة عن الإنجازات، والتحديات أيضاً التي تمت مواجهتها في هذا الجال، ستقدم حلقة النقاش الفرصة للفهم بشكل أفضل عوامل التأثير الحاسمة التي يمكن للنساء البرلمانيات أن تكون لديهن في سياق سياسي معيّن.

ومن خلال تبادل الخبرات، سيسعى النقاش إلى إبراز عوامل النجاح الداخلية للتجمعات البرلمانية النسائية، في ما يتعلق بتشكيلها، وسير عملها، ووحدتها حول المسائل التي تركز عليها. وسيسمح النقاش أيضاً للمشاركين بتحديد عوامل النجاح الداخلية المرتبطة بالبيئة السياسية التي تتطور فيها التجمعات، وكذلك، دور التحالفات الاستراتيجية التي قد تُنشئها مع الرجال، والبرلمان بصفته مؤسسة، وجمعيات نسائية، وغيرها من مجموعات المجتمع المدني.

تنظيم حلقة النقاش

إن المشاركين في حلقة النقاش مدعوون لتبادل الخبرات استناداً إلى المسائل التالية:

- 1. ما هي العوائق التي تحول دون تقديم التجمعات البرلمانية النسائية، وما هي العوامل التي تساهم في إدراجها الناجح في عمل البرلمان؟
- 2. ما هو تأثير التجمعات البرلمانية النسائية على تحوّل البرلمانات إلى مؤسسات مراعية للمنظور الجندري بشكل أكثر في ما يرتبط بعملها، وهيئاتها، وسير عملها، وأساليب عملها؟
- 3. ما هي أوجه النجاح التي حققتها التجمعات البرلمانية النسائية، وما هي التحديات التي واجهتها في النهوض بالبرنامج التشريعي، والسياسي لصالح المساواة بين الرجال والنساء (الجندرية)؟
 - 4. ما هو الدور الذي يمكن للشراكات تأديته في تشكيل التجمعات البرلمانية النسائية ونجاحها؟

وللاجتماع الأهداف التالية:

- إلمام جميع البرلمانيين بأهمية عمل التجمعات البرلمانية النسائية.
- دراسة الروابط بين عمل التجمعات البرلمانية النسائية وتحول البرلمانات إلى مؤسسات مراعية أكثر للمنظور الجندري.
- تبادل أفضل الممارسات البرلمانية باعتبارها إلهاماً لتحسين إنشاء التجمعات البرلمانية النسائية، وسير عملها، ودورها



وستضم حلقة النقاش هذه البرلمانيين، وممثلي التجمعات البرلمانية النسائية. ستبدأ بمداخلات من مجموعة معينة من أعضاء فرق المناقشة بمثلون التجمعات البرلمانية النسائية في إفريقيا، وآسيا، وأوروبا، وأمريكا اللاتينية، باعتبارها نقطة انطلاق للنقاشات متاحة لجميع المشاركين.

وللمزيد من المعلومات، يرجى الاطلاع على بارلاين Parline: الهيئات المتخصصة –التجمعات النسائية:

<a href="https://data.ipu.org/specialized-bodies/?year=2022&month=5&structure=any&form_build_id=form-rszwCndqiFC6k5_vJierjgyrnimS1Jiy-pUXzDpGcGc&form_id=ipu__specialized_bodies_views_filter_form®ion=&sb_theme=4224&op=Afficher





145th IPU Assembly

Kigali, Rwanda 11-15 October 2022



Panel discussion Towards gender equality: Celebrating and understanding the accomplishments of women's parliamentary caucuses

Friday 14 October, 11:30 – 13:00 Room: MH1

Concept note

Context

To mark the tenth anniversary of the *Plan of Action for Gender-sensitive Parliaments*, this panel discussion will explore the progress made towards gender equality through the work of women's parliamentary caucuses.

Women's parliamentary caucuses offer women parliamentarians an opportunity to bridge political divides and work together on common objectives. Logically, they feature prominently in *the Plan of Action for Gender-sensitive Parliaments*, among other bodies working to strengthen women's rights and gender equality in parliament and wider society.

Women parliamentarians around the world have therefore created their own spaces to ensure that their voices are heard and that they can participate actively in the work of parliament. According to the IPU's *Guidelines for Women's Caucuses*¹, the diversity of women's parliamentary caucuses, in terms of structure, composition, functioning and areas of activity, is a function of the specific needs and objectives pursued by women parliamentarians in various countries, as well as to the political context in which they evolve.

Today, a decade on, how have women's parliamentary caucuses evolved? What successes have they had in recent years in terms of legislative and political programmes in favour of gender equality? What elements have led to the successful creation of new caucuses where they did not exist before, and to their sustainable integration into the work of parliament? How have these caucuses contributed to transforming parliaments into more gender-sensitive institutions? What partnerships have facilitated their work and success?

Objectives of the panel discussion

By showcasing examples of the accomplishments but also the challenges encountered in this field, the panel discussion will offer an opportunity to better understand the determining factors of the influence that women parliamentarians can have in a given political context.

Inter-Parliamentary Union (2013). Guidelines for Women's Caucuses. Available here: https://www.ipu.org/file/1062/download

By sharing experiences, the discussion will aim to highlight the internal success factors of a women's parliamentary caucus, in terms of its creation, functioning and unity on the issues on which it focuses. The discussion will also allow participants to identify external success factors relating to the political environment in which a caucus evolves, as well as the role of the strategic alliances that it might build with men, with parliament as an institution, and with women's associations and other civil society groups.

The discussion will also allow the sharing of best practices, which will allow both men and women participants to learn from each other and help each other to strengthen the influence of women's parliamentary caucuses in order to transform parliaments into more gender-sensitive institutions and to achieve gender equality through parliament's work.

Organization of the panel discussion

Participants in the panel discussion are invited to share their experiences based on the following questions:

- 1. What are the obstacles to introducing women's parliamentary caucuses and what factors contribute to their successful integration into the work of parliament?
- What influence do women's parliamentary caucuses have on the transformation of parliaments into more gender-sensitive institutions in terms of their work, bodies, functioning and working methods?
- 3. What successes have women's parliamentary caucuses had and what challenges have they faced in advancing a legislative and political programme in favour of gender equality?
- 4. What role can partnerships play in the creation and success of women's parliamentary caucuses?

This meeting has the following objectives:

- To familiarize all parliamentarians with the importance of the work of women's parliamentary caucuses.
- To study the links between the work of women's parliamentary caucuses and the transformation of parliaments into more gender-sensitive institutions.
- To share best parliamentary practices as inspiration to improve the creation, functioning and role of women's parliamentary caucuses.

This panel discussion will bring together parliamentarians and representatives of women's parliamentary caucuses. It will begin with interventions from a selected group of panellists representing women's parliamentary caucuses in Africa, Asia, Europe and Latin America, as a starting point for discussions open to all participants.

For more information, see Parline: Specialized bodies – Women's caucus: <a href="https://data.ipu.org/specialized-bodies/?year=2022&month=5&structure=any&form_build_id=form-rszwCndqiFC6k5_vJierjgyrnimS1Jiy-pUXzDpGcGc&form_id=ipu_specialized_bodies_views_filter_form®ion=&sb_theme=4224&op=Afficher